

2024 年 6 月 24 日

討論文件

立法會司法及法律事務委員會

匯報有關律政司司長率領代表團訪問中東之行的成果

簡介

律政司司長於 2024 年 5 月 18 至 24 日率領由香港律師會、香港大律師公會、香港貿易發展局(貿發局)、投資推廣署、香港交易及結算所有限公司和相關業界代表組成的約 30 人代表團，訪問沙特阿拉伯王國利雅得，以及阿拉伯聯合酋長國(阿聯酋)阿布扎比和迪拜，以推廣香港的法律及爭議解決服務，並加強香港與中東的合作和交流。是次訪問獲香港駐迪拜經濟貿易辦事處(駐迪拜經貿辦)及貿發局支持。本文件旨在向委員簡介是次訪問行程及從中取得的成果。

訪問沙特阿拉伯王國利雅得

2. 代表團於 2024 年 5 月 19 至 20 日訪問沙特阿拉伯王國利雅得。由律政司、駐迪拜經貿辦、貿發局和沙中商務理事會合辦、投資推廣署支持，題為「香港：沙特阿拉伯商界通往中國以至其他地方的普通法門戶」的交流午宴於 2024 年 5 月 19 日舉行。律政司司長在席上向約 100 名來自法律業界、商界和其他界別出席午宴的人士致歡迎辭。

3. 交流午宴為當地出席者提供了與香港代表團成員交流的寶貴機會，了解香港在「一國兩制」下「背靠祖國、聯通世界」得天獨

厚的優勢，以及作為中國境內唯一的普通法司法管轄區，擁有完善法律制度和頂尖法律及爭議解決服務的獨特優勢。

4. 律政司與沙特阿拉伯王國司法部於 2024 年 4 月 22 日在香港簽署合作諒解備忘錄，加強雙方在有關爭議避免及解決事宜上的合作。其後代表團在到訪利雅得期間，與沙特阿拉伯王國司法部副大臣 Najem bin Abdullah al-Zaid 博士會晤，就訴訟、仲裁、調解和粵港澳大灣區發展等多個法律合作範疇進行討論和交流。代表團亦獲邀與中華人民共和國駐沙特阿拉伯王國特命全權大使常華共進晚餐。

5. 是次訪問利雅得之行亦促進兩地在替代爭議解決方面的交流。代表團到訪沙特商事仲裁中心，並與該中心的理事會成員會面，就替代爭議解決的相關事宜(包括仲裁、調解和網上爭議解決服務)進行交流。代表團又到訪一家在香港成立的頂尖人工智能軟件公司設於當地的辦事處，以加深了解香港企業在沙特阿拉伯營商的機遇和挑戰。該公司在香港是行內最先成為「獨角獸」的公司之一，正在全球擴展業務。代表團也有機會遊覽位於德拉伊耶並獲聯合國教育、科學及文化組織列入世界遺產地的 At-Turaif 區，進一步認識沙特阿拉伯的歷史和文化。

訪問阿聯酋阿布扎比

6. 代表團於 2024 年 5 月 20 至 21 日訪問阿聯酋阿布扎比。為加深了解中東企業對跨法域法律服務的需求，代表團到訪阿布扎比工商總會，並向當地商界介紹香港多元化的法律及爭議解決服務。代表團也與阿布扎比國際金融中心高層人員會晤，了解其法庭及仲裁中心的運作，並就香港和阿布扎比在仲裁方面的最新發展，以及科技對網上爭議解決服務的影響交換意見。

7. 為加深了解阿聯酋金融業界對法律服務的需求，代表團聽取了中東滙豐銀行的市場簡介，並與銀行的高層人員共進交流午宴，進一步介紹香港全面的法律專業服務及法治優勢。

8. 代表團與中華人民共和國駐阿聯酋特命全權大使張益明共進晚餐，並參觀阿布扎比羅浮宮，體驗阿布扎比的文化。

訪問阿聯酋迪拜

9. 代表團於 2024 年 5 月 21 至 23 日訪問阿聯酋迪拜。題為「香港：阿聯酋商界通往中國以至其他地方的普通法門戶」的研討會暨交流午宴為是次訪問的重點活動。有關活動由律政司、貿發局及駐迪拜經貿辦合辦、迪拜商會聯會協辦，旨在推廣香港的法律及爭議解決服務。

10. 是次研討會暨交流午宴吸引逾 300 名來自阿聯酋法律業界、商界和其他界別的人士出席。律政司司長分別於研討會及交流午宴上致開幕辭和發表主題演講，而中華人民共和國駐阿聯酋特命全權大使及迪拜商會聯會總裁兼執行長 **Mohammad Ali Rashed Lootah** 也分別在研討會上致辭。此外，貿發局副總裁劉會平博士也在交流午宴上致歡迎辭。

11. 代表團成員在題為「香港作為國際法律及爭議解決樞紐：為你的商務之旅提供一站式服務」的研討會主題討論環節中發言，與當地與會者分享在香港設立公司及將外國公司遷冊來港的簡便程序、一間公司的成長期及成熟期(內容包括集資與內地機遇)、如何利用香港全面的法律和替代爭議解決服務解決法律爭議，並闡述香港公司可選擇的企業重組方式及相關事宜。來自香港法律及爭議解決業界的代表團成員則在緊接的兩個專題分組論壇中就「香港法律服務支援業務發展」和「香港有效的爭議解決」兩個主題分享真知灼見。

12. 律政司司長與阿聯酋司法部長 Abdullah bin Sultan bin Awad Al Nuaimi 舉行會議，討論雙方共同關注的議題，並探討促進香港與阿聯酋法律協作的合作機會。代表團與迪拜法律事務部會面，到訪中華人民共和國駐迪拜總領事館，以及到訪迪拜國際金融中心法院及迪拜國際仲裁中心等不同機構。至於商界方面，代表團也與沙迦工商會主席 Abdallah Sultan Al Owais 及迪拜商會聯會總裁兼執行長會晤，討論拓展商機及相關事宜，並重點介紹香港穩健的法律制度及在國際法律及爭議解決服務方面的優勢。

13. 在訪問期間，香港律師會與迪拜國際金融中心法院簽署諒解備忘錄，加強雙方在促進香港與迪拜法律專業服務交流及發展方面的合作。

是次訪問的主要成果

14. 行政長官去年的中東之行為當地與香港開拓市場機遇。今年 3 月，律政司副司長率領小型代表團參與首屆利雅得國際爭議解決周，律政司亦支持香港國際仲裁中心在利雅得國際爭議解決周其間舉辦專題活動。此外，阿布扎比國際金融中心和迪拜國際仲裁中心等中東同業在今年 5 月訪港，並對國際商事仲裁理事會大會給予大力支持。是次中東之行是律政司司長自 2022 年 7 月上任以來首次率領代表團出訪海外，特別在法律方面，進一步穩固了現有的合作和機會，及探索與中東在法律方面更多新的合作範疇。

15. 在政府對政府的層面上，是次訪問讓沙特阿拉伯王國司法部與律政司有更多機會根據 2024 年 4 月簽署的合作諒解備忘錄商討合作事宜。例如，沙特阿拉伯王國司法部已邀請律政司出席將會在沙特阿拉伯舉辦的活動(包括在 2024 年 11 月 10 至 11 日舉行的國際司法會議)，而律政司將邀請中東同業出席香港法律周 2024 等在香港舉辦的活動。此外，沙特阿拉伯王國司法部與律政司會加強在能

力建設方面的協作。另一方面，律政司在此行與阿聯酋司法部的磋商也為雙方商討簽署合作諒解備忘錄鋪路。

16. 在私營界別層面上，是次訪問為香港法律界與中東法律界及商界提供了進一步溝通的橋樑。除了香港律師會與迪拜國際金融中心法院在訪問期間簽署的諒解備忘錄外，香港國際仲裁中心正與沙特商事仲裁中心積極商討簽署諒解備忘錄的事宜。整體而言，代表團認為此行成果美滿、收獲甚豐，讓他們有機會直接與中東同業謀求合作，建立聯繫。

17. 如上文所闡述，是次訪問期間共舉行了逾 20 場由代表團出席的會議及活動，包括推廣研討會及午宴。代表團藉有關活動與當地法律界及商界分享專業知識及實務經驗，藉以推廣香港的一站式法律服務，以及重點介紹香港在普通法制度下的獨特優勢和作為內地與世界各地之間的「超級聯繫人」及「超級增值人」的戰略角色，利便海外企業拓展中國以至其他地方的投資機遇。此外，是次訪問亦有助香港與中東建立緊密的友好及伙伴關係，為兩地日後的合作奠下堅實的基礎。

18. 是次訪問達到了預期的目標，即推廣香港優質的法律及爭議解決服務、加強與當地相關業界及政府人員的緊密聯繫及相互了解，以及加深對中東文化的認識。具體而言，此行加強了中東與香港在政府間及私營界別層面的法律交流和合作。

19. 律政司將繼續檢視代表團的意見及訪問後作出的跟進行動。與此同時，我們將繼續致力向世界各地說好真實的香港故事和推廣香港作為亞太區內外主要國際法律及爭議解決服務中心的定位。

律政司
2024 年 6 月